

1 Absender - Consignor - Expéditeur - Expedidor

A

093599

ORIGINAL

2 Empfänger - Consignee - Destinataire - Destinatario

**EUROPÄISCHE GEMEINSCHAFT**  
EUROPEAN COMMUNITY - COMMUNAUTÉ EUROPEENNE  
COMUNIDAD EUROPEA

**URSPRUNGSZEUGNIS**

CERTIFICATE OF ORIGIN - CERTIFICAT D'ORIGINE  
CERTIFICADO DE ORIGEN

3 Ursprungsland - Country of origin - Pays d'origine - País de origen

4 Angaben über die Beförderung - means of transport - expédition - expedición

5 Bemerkungen - remarks - observations - observaciones

6 Laufende Nummer; Zeichen, Nummern, Anzahl und Art der Packstücke, Warenbezeichnung  
Item no., marks, nos., number and kind of packages, description of goods  
No. de pos., marquage, nos., nombre et nature des colis, description de marchandises  
No. de orden, marcas, nos., cantidad y naturaleza de los bultos, descripción de las mercancías

7 Menge  
Quantity  
Quantité  
Cantidad

8 DIE UNTERZEICHNENDE STELLE BESCHEINIGT, DASS DIE OBEN BEZEICHNETEN WAREN IHREN URSPRUNG IN DEM IN FELD 3 GENANNTEM LAND HABEN

The undersigned authority certifies that the goods described above originate in the country shown in box 3

L'autorité soussignée certifie que les marchandises désignées ci-dessus sont originaires du pays figurant dans la case No. 3

La autoridad infrascrita certifica que las mercancías arriba mencionadas son originarias del país que figura en la casilla no. 3

Ort und Datum der Ausstellung; Bezeichnung, Unterschrift und Stempel der zuständigen Stelle

Place and date of issue; name, signature and stamp of competent authority

Lieu et date de délivrance; désignation, signature et cachet de l'autorité compétente

Lugar y fecha de expedición; nombre, firma y sello de la autoridad competente

32372 Minden, Postfach 12 61, Telefon 05 71/8 28 23 - 6, Telefax 05 71/8 28 23 23  
60323 Frankfurt/M, Teichmannstr. 13, Telefon 0 69/87 20 20 - 87 + 98, Telefax 0 69/72 73 96  
20095 Hamburg, Mönckebergstr. 11, Telefon 0 40/30 38 06 - 33 + 34, Telefax 0 40/33 77 23  
04317 Leipzig, Köpckebergstr. 12, Telefon 03 41/2 81 85 - 10 + 11, Telefax 03 41/2 81 84 07

WILHELM KÖHLER VERLAG  
Bestell-Nr. U 08

